

Cảm ơn quý vị đã quan tâm đến cuộc thi Biểu Tượng Lôgô PCAT! Trong thời gian lắng nghe cộng đồng và tìm cách đáp ứng nhu cầu của Thung Lũng Duwamish, chúng tôi nhận thấy sự thiết yếu của việc sáng tạo một thứ có thể giúp chúng tôi dễ nhận biết và dễ liên tưởng tới hơn.

Đó là biểu tượng lôgô! Chúng tôi mới gọi quý vị tham dự bằng cách nộp thiết kế biểu tượng lôgô mang nét tượng trưng cho Đội Ngũ Công Tác Cộng Đồng Port.

PCAT là ai?

Đội Ngũ Công Tác Cộng Đồng Port (PCAT) là đội ngũ cố vấn hội nhóm cộng đồng được thiết lập vào 2017 và bao gồm các thành viên trong cộng đồng Thung Lũng Duwamish đã tham gia Port vào các công tác phối hợp và quy hoạch lâu dài với mục tiêu đề cập đến các tác động tích lũy, sự chênh lệch xưa và nay, đang ảnh hưởng đến cộng đồng Thung Lũng Duwamish.

Ngày nay, PCAT chủ trương ủng hộ việc đầu tư, các dự án và chính sách có thể đóng góp cho năng lực cộng đồng, môi trường và cộng đồng lành mạnh, và phồn vinh kinh tế tại nơi. Chúng tôi tìm kiếm phối hợp tích cực với những ai sinh sống, làm việc và tham dự suy tôn tại thung lũng Duwamish để tìm ra ưu tiên cho công việc này.

Cuộc thi Biểu Tượng Lôgô

Chúng tôi thỉnh cầu sự giúp đỡ của quý vị để thiết kế biểu tượng lôgô có thể phản ánh PCAT và nét đặc trưng của Thung Lũng Duwamish. Các thành viên trong cộng đồng Thung Lũng Duwamish được mời gọi nộp bản mẫu ý tưởng lôgô để dự thi. PCAT sẽ xét duyệt các mẫu ý tưởng và chọn ra ba thí sinh chung kết. Sau đó, các thí sinh này sẽ được mời nộp bản thiết kế biểu tượng lôgô cuối cùng để được bình chọn bởi cộng đồng rộng hơn.

Giải Nhất \$1000

Giải Nhì \$500

Giải Ba \$250

Thẻ lệ thi

Mỗi người một bản dự thi

Thí sinh phải là người sinh sống, làm việc, giải trí, học tập, và/hoặc tham dự suy tôn ở các khu phố gần cảng của South Park và Georgetown dọc sông Duwamish

Bản dự thi không được đăng ký bản quyền

PCAT giữ độc quyền các bản vẽ được nhận giải
Bản dự thi có thể nộp điện tử hoặc tận nơi (vui lòng gọi (612) 470-1772 hoặc
email duwamishvalleypcat@gmail.com)

Tiêu Chí Lựa Chọn

PCAT sẽ chọn các thí sinh chung kết dựa trên sự phản ánh của mẫu ý tưởng với mục đích và tầm nhìn của PCAT. Chúng tôi cũng sẽ nhìn vào sự sáng tạo và sức ấn tượng thị giác. Sau đây là những tác phẩm có thể truyền cảm hứng và chỉ hướng cho bài dự thi của quý vị:

Láng giềng

Cộng đồng

Sông

Công nghiệp

Cây cối

Rễ cây

Sông Duwamish

Nước

Tăng cường sức cho khu phố làm việc chung tại Cảng Seattle.

Đa ngôn ngữ

Đa văn hóa trong khu phố

Cá hồi

Lịch sử bản xứ

Đoàn kết

Thời gian chọn lọc

Với hi vọng cuộc thi sẽ nhận được nhiều sự tham dự, cuộc thi này sẽ diễn theo nhiều giai đoạn.

Giai đoạn một:

Cư dân của Duwamish Valley được mời gọi nộp bài dự thi cho đến March 1st 2021. Những bài dự thi đầu tiên này có thể chỉ là mẫu ý tưởng.

Thành viên PCAT sẽ bình chọn ra ba bài đứng đầu dựa theo các tiêu chí trên.

Giai đoạn hai:

Ba thí sinh chung kết sẽ giao tiếp với PCAT; họ sẽ gặp chúng tôi, nghe về nguồn gốc của chúng tôi, và sự mong muốn khuếch đại tiếng nói cộng đồng của chúng tôi như thế nào.

Sau đó, các thí sinh chung kết sẽ được yêu cầu biến đổi mẫu ý tưởng thành biểu tượng logo cuối cùng, điều chỉnh bản thiết kế dựa trên tương tác với PCAT.

Sau khi họ hoàn thành biểu tượng logo, PCAT sẽ mời cộng đồng đến để bình chọn cái họ thích.

Bình chọn cộng đồng sẽ đóng vào April 15th 2021

Giai đoạn ba:

PCAT sẽ đếm phiếu bình chọn nộp từ cộng đồng.

Vào May 1st 2021, chúng tôi sẽ thông báo người thắng cuộc và tiết lộ biểu tượng logo mới!

[Nộp bài dự thi ở đây](#)

Đội Ngũ Công Tác Cộng Đồng Port là ai?

Đội Ngũ Công Tác Cộng Đồng Port (PCAT) là đội ngũ cố vấn hội nhóm cộng đồng được thiết lập vào 2017 và bao gồm các thành viên trong cộng đồng Thung Lũng Duwamish đã tham gia Port vào các công tác phối hợp và quy hoạch lâu dài với mục tiêu đề cập đến các tác động tích lũy, sự chênh lệch xưa và nay, đang ảnh hưởng đến cộng đồng Thung Lũng Duwamish. Ngày nay, PCAT chủ trương ủng hộ việc đầu tư, các dự án và chính sách có thể đóng góp cho năng lực cộng đồng, môi trường và cộng đồng lành mạnh, và phần vinh kinh tế tại nơi. Chúng tôi tìm kiếm phối hợp tích cực với những ai sinh sống, làm việc và tham dự suy tôn tại thung lũng Duwamish để tìm ra ưu tiên cho công việc này.

Bối Cảnh và Lịch Sử

Vào 2013, Công Tác Công Bằng Sức Khỏe và Liên Minh Tủy Uế Sông Duwamish/Đội Ngũ Cố Vấn Kỹ Thuật bắt đầu tiến hành Phân Tích Tác Động Sức Khỏe Tích Lũy (CHIA). Kết luận cho biết “một phạm vi phơi nhiễm và tác động sức khỏe đã ảnh hưởng thiếu cân xứng tới người dân Duwamish, khu vực có số lượng vùng nước bị ô nhiễm cao nhất, kiến trúc đặc điểm môi trường kém, và ô nhiễm không khí trầm trọng so với các vùng còn lại của Seattle. Tuổi thọ trung bình của các vùng lân cận Georgetown và South Park ít hơn tới 13 năm so với các khu giàu có hơn của Seattle.

Nhu cần đặt trọng tâm vào những phát hiện này làm nảy sinh ra các dự án tiên phong giữa Port và PCAT, đồng thời cũng chú trọng vào phương pháp tiếp cận kinh tế dễ dàng cho cộng đồng.

Thung Lũng Duwamish có một số lượng lớn dân cư là Latin, Somali, Việt, và Khơ-me và là một trong những lối xóm nghèo nhất của Seattle.

Một nhóm cộng đồng đã tham gia tích cực là Đoàn Thiếu Niên Thung Lũng Duwasmish. Sự tham gia của thanh thiếu niên là một thành phần thiết yếu trong dự án tiên phong. Họ đã được đề cập đến trong việc giúp tạo điều kiện làm một hội thảo được thiết kết để tạo tiếp cận cho thanh niên với Chương Trình Thực Tập Cho Thanh Niên Của Port thông qua việc xây dựng sơ yếu lý lịch và sự chuẩn bị cho nghề nghiệp. Từ 2018, 17 thanh niên đã làm việc tại Port. Ngoài ra, PCAT còn hỗ trợ thúc đẩy hợp tác với nhiều dự án đường sự nghiệp khác, các nghiên cứu tác động môi trường với Liên Minh Cảng Biển Tây Bắc, và các dự án củng cố cộng đồng chẳng hạn như Nghệ Thuật Tranh Tường Sông Duwamish

Khi dự án tiên phong gần đến hồi kết, Bến Cảng Seattle và PCAT đã đề nghị tiếp tục mối liên hệ hợp tác.

Vào ngày 28 tháng 5, 2019, các ủy viên cảng đã nhất trí thông qua đề nghị thành lập Chương Trình Công Bằng Cộng Đồng Thung Lũng Duwamish (DVCEP), chính thức hóa mối hợp tác giữa Cảng Seattle và cộng đồng Duwamish.

Những tháng sau đó, PCAT và Bến Cảng Seattle bắt đầu hợp tác để hình thành thứ gọi là Cam Kết Lợi Ích Cộng Đồng Thung Lũng Duwamish (DVCBC) ngày nay.

DVCBC đã tìm cách tạo khuôn khổ để tiếp tục hợp tác qua ba cơ chế:

1. Nâng Cao Năng Lực Cộng Đồng – Làm thế nào chúng ta có thể tận dụng và chia sẻ tài sản để toàn thể cộng đồng phát triển? Thông qua quyền tiếp cận thể chế của Cảng và qua đóng góp về mặt văn hóa và kinh tế của khu vực từ cộng đồng Thung Lũng Duwamish.
2. Một Trường và Cộng Đồng Lành Mạnh – Làm cách nào chúng ta có thể hợp tác và bảo đảm rằng những người bị ảnh hưởng không cân xứng

nhiều nhất do bất bình đẳng về công bằng môi trường, không thể tiếp tục gánh chịu hậu quả của việc sống cạnh nơi ngành công nghiệp?

3. Phồn Vinh Kinh Tế Tại Nơi – Làm thế nào để tất cả những người làm việc, sinh sống, và tham dự suy tôn có thể tạo ra một mối quan hệ bền vững để giữ cho tất cả những người đã sống ở thung lũng từ xưa giúp ngăn chặn sự di dời.

Trong bốn tháng sau đó, PCAT dẫn đầu nỗ lực tiếp cận để bảo đảm DVCBC đặt trọng tâm vào tiếng nói cộng đồng. Họ thu hút các cổ đông trong cộng đồng theo điều khoản của họ bằng cách đưa tiếp cận vào không gian của họ. Các cuộc họp, thuyết trình, và trò chuyện trực tiếp thông qua cách nhìn về trình độ văn hóa và tiếp cận ngôn ngữ là những phương pháp PCAT theo đuổi để thu nhận thông tin về cảm tưởng của cộng đồng về sự hợp tác nên ra sao.

Tiếp cận bao gồm Chuyến Tham Quan Bằng Thuyền có Đa Ngôn Ngữ của Duwamish, hợp tác với Cảng Seattle. Là một phần của chiến lược tiếp cận, PCAT giúp dẫn đầu thiết kế cho chuyến tham quan bằng thuyền chú trọng vào các trụ cột của DVCBC.

Hiện nay, PCAT và Cảng Seattle đang xây dựng một kế hoạch để đưa các ưu tiên đã nêu trong DVCBC vào thực tế.

PCAT cũng sẽ làm việc trên với các quy định vì nó sẽ tạo nhiều khả năng phục vụ cộng đồng trong tương lai.

Đọc để tìm hiểu thêm có thể tìm dưới đây:

Thung Lũng Duwamish Phân Tích Tác Động Sức Khỏe Tích Lũy 2013

<https://www.duwamishcleanup.org chia>

Dự Án Tiên Phong Công Bằng Môi Trường TAG của US EPA tạo nên hạt giống để trở thành PCAT sau này:

<https://www.epa.gov/community-port-collaboration/pilot-projects-port-and-near-port-community-collaboration>

Kiến nghị chính thức hóa sự hình thành PCAT 5/28:

<https://www.portseattle.org/sites/default/files/2019-06/Motion%202019-07-%20Duwamish%20Equity%20Program.pdf>

Nghị Quyết 3767 thể chế hóa PCAT thành Port 12/19:

<https://www.portseattle.org/sites/default/files/2020-01/Resolution%203767%20with%20Exhibit.pdf>

Ý kiến của PCAT sau khi Nghị Quyết 3767 được thông qua:

<https://iexaminer.org/coming-closer-the-duwamish-valley-community-benefits-from-commitment/>

Câu chuyện của Port về việc thông qua Nghị Quyết 3767:

<https://www.portseattle.org/news/port-seattle-expands-equity-program-duwamish-valley>

Nghị quyết 3767: Cam kết Lợi ích Cộng đồng (CBC) là gì?

Chỉ Thị Chính sách Cam kết Lợi ích Cộng đồng Thung Lũng Duwamish (lời cam kết) có chủ đích hướng dẫn việc áp dụng Chương trình Công bằng Cộng đồng Thung Lũng Duwamish (DVCEP) và các hoạt động cảng khác có thể ảnh hưởng đến cộng đồng Thung Lũng Duwamish. Sự giúp đỡ tận tụy của Cảng Seattle đã thúc đẩy nhiệm vụ nuôi dưỡng sự thịnh vượng kinh tế và chất lượng cuộc sống trong khu vực bằng cách khuyến khích thương mại, du lịch, việc làm và tạo việc làm công bằng, tính trách nhiệm và thân thiện với môi trường. Sự hợp tác của Nhóm Công Tác Cộng Đồng Port (PCAT) với ủy ban cố vấn khu phố phải đảm bảo rằng DVCEP đạt được ba mục tiêu chung:

1. Xây dựng năng lực của Cộng đồng và Port để giữ mối hợp tác tiếp lâu dài
2. Môi trường và cộng đồng lành mạnh
3. Phồn vinh kinh tế tại nơi

Xây dựng năng lực

Để làm phù hợp với các chủ trương giữ công bằng của cảng nhằm giải quyết vấn đề phân biệt chủng tộc thể chế và thừa nhận rằng phương pháp hiệu quả nhất để giải quyết bất bình đẳng phải đến từ chính các cộng đồng, DVCEP sẽ xây dựng năng lực của cảng và cộng đồng để đảm bảo sự tham gia và đối tác có ý nghĩa, bình đẳng. Để đạt được mục tiêu này, DVCEP sẽ thúc đẩy việc ra quyết định chung, hỗ trợ các nhà lãnh đạo cộng đồng hiện tại và sắp tới, và cộng tác với cộng đồng trong các hoạt động nhằm thúc đẩy các kết quả cùng có lợi.

Các lĩnh vực hoạt động của cảng bao gồm, nhưng không giới hạn trong:

- Bao hàm
- Đào Tạo và Giáo Dục
- Cộng Đồng
- Tham Gia của Cộng Đồng
- Phản Hồi của Cộng Đồng
- Hợp Tác giữa Các Cơ Quan
- Kết Quả Thúc Đẩy từ Dữ Liệu

Môi trường và cộng đồng lành mạnh

Cảng sẽ chủ động giải quyết vấn đề biến đổi khí hậu và các yếu tố môi trường khác ảnh hưởng đến sức khỏe cộng đồng. DVCEP sẽ thúc đẩy sự tham gia của cộng đồng vào các hoạt động mang lại kết quả đôi bên cùng có lợi.

Các lĩnh vực hoạt động của cảng bao gồm nhưng không giới hạn trong:

- Biến Đổi Khí Hậu
- Chất Lượng Không Khí
- Lưu Lượng Xe Tải
- Ảnh Hưởng Tiếng Òn
- Công Viên Công Cộng và Không Gia Xanh Chất Lượng Nước

Phồn Vinh Kinh Tế Tại nơi

Cảng sẽ thúc đẩy các chiến lược chống dịch chuyển để cho phép Cộng đồng Thung lũng Duwamish phát triển thịnh vượng, thông qua việc tiếp cận bình đẳng về đào tạo, việc làm, lựa chọn nghề nghiệp và các cơ hội kinh tế liên quan đến cảng. DVCEP nên thúc đẩy hợp tác nhóm trong các chương trình phát triển kinh tế nhằm đạt được các kết quả cùng có lợi.

Các lĩnh vực hoạt động của cảng bao gồm nhưng không giới hạn trong:

- Tuyển Dụng và Giữ Chân
- Phát Triển Lực Lượng Lao Động Thanh Niên
- Phát Triển Lực Lượng Lao Động Người Trưởng Thành
- Phát Triển Kinh Tế

Hỗ Trợ Cho một Nền Kinh Tế Bình Đẳng, Đa Dạng, và Xanh

Xem Nghị quyết 3767: Cam Kết Lợi Ích Cộng Đồng bản chính thức:

[Tiếng Anh](#)

[Tây Ban Nha](#)

[Khơ-mer](#)

Tại sao công việc này lại quan trọng

Thung lũng Duwamish từ lâu đã được coi là một cộng đồng với những bất công về môi trường — một cộng đồng có gánh nặng và rủi ro về sức khỏe môi trường cao không cân xứng và ít lợi ích tích cực về môi trường hơn những khu còn lại của Seattle. Các vùng lân cận ven sông của Thung lũng Duwamish là South Park và Georgetown, nơi sinh sống của cư dân ở đây nằm trong số những người bị ảnh hưởng nhiều nhất bởi Superfund Site, có khả năng bị phơi nhiễm do tiếp xúc với tích tụ ô nhiễm trên các bãi biển lân cận, bờ lợ hoặc lợ sông và câu cá. South Park và Georgetown là một trong những khu dân cư có thu nhập thấp nhất của Seattle, và đặc biệt là South Park là một trong những khu dân cư có sự đa dạng về sắc tộc nhất của thành phố. Ngoài ra, họ từng bị thiếu khả năng tiếp cận và ảnh hưởng đến những người ra quyết định chỉ hướng tương lai của cộng đồng họ so với những cộng đồng khác, giàu có hơn trong khu vực.

Tuổi thọ ở Thung lũng Duwamish ngắn hơn tám năm so với mức trung bình của Thành phố Seattle và Quận King. Ngoài ra, khả năng tiếp cận không gian xanh cho mỗi cư dân chỉ 40 feet vuông, so với trung bình 387 feet vuông cho mỗi cư dân trong giới hạn của Thành phố Seattle, và đồng thời còn sự ô nhiễm không khí từ một số ngành công nghiệp gây ô nhiễm, các xa lộ chính xung quanh (Đường cao tốc Tiểu bang 99 và 509, và Xa lộ liên tiểu bang 5). Những yếu tố này kết hợp với nhau khiến cộng đồng phải đối mặt với sự chênh lệch đáng kể về sức khỏe, an toàn công cộng và kinh tế, chúng đòi hỏi sự vận động của cộng đồng và đầu tư có hệ thống để sửa chữa.

[Liên Hệ Với Chúng Tôi](#)

FB [Đội Ngũ Công Tác Cộng Đồng Port Thung Lũng Duwamish](#)

IG [Đội Ngũ Công Tác Cộng Đồng Port Thung Lũng Duwamish](#)